

Distr.: General
7 June 2016
Arabic
Original: English

الجمعية العامة



الدورة الحادية والسبعون
البند ١٣١ من القائمة الأولية*
تخطيط البرامج

الإطار الاستراتيجي المقترح للفترة ٢٠١٨-٢٠١٩

الجزء الثاني: الخطة البرنامجية لفترة السنتين

البرنامج ٣
نزع السلاح

تصويب

١ - المحتويات

يستعاض عن عبارة "المفاوضات المتعددة الأطراف بشأن الحد من الأسلحة ونزع السلاح" بعبارة "المفاوضات والمداولات المتعددة الأطراف بشأن نزع السلاح والحد من الأسلحة".

٢ - الفقرة ٣-٣

يستعاض عن النص الحالي بما يلي:

داخل الأمانة العامة، تقع المسؤولية الفنية عن هذا البرنامج على عاتق مكتب شؤون نزع السلاح. وتتمحور الاستراتيجية التي يتبعها المكتب في الوفاء بأهداف البرنامج حول

* A/71/50.



الرجاء إعادة استعمال الورق

070616 070616 16-09267 (A)



خمسة برامج فرعية وتقوم على أساس دوره ومسؤوليته عن تيسير تدابير نزع السلاح وعدم الانتشار بجميع جوانبه وعلى جميع الصعد، وتشجيعها حسب الاقتضاء، ولا سيما فيما يتعلق بأسلحة الدمار الشامل. وسيواصل المكتب مساعدة الدول الأعضاء على تعزيز وتدعيم وتوطيد المبادئ والقواعد المتفاوض عليها بين أطراف متعددة في جميع ميادين نزع السلاح وعدم الانتشار من جميع جوانبه. وسيدعم جهود الدول الأعضاء في مجالات نزع السلاح وعدم الانتشار من جميع جوانبه من أجل تعزيز السلام والأمن الدوليين والمساهمة في الجهود العالمية لمكافحة الإرهاب. وسيعزز المكتب قدرته على إجراء تحليلات أكثر تعمقا ورصد التطورات في تلك المجالات، وسيزود الدول الأعضاء بمشورة عملية في الوقت المناسب، على النحو المطلوب.

٣ - الفقرة ٣-٥

(لا ينطبق على النص العربي).

٤ - الفقرة ٣-٦، الجملة الأولى

يستعاض عن عبارة "والمسائل المتصلة بالأمن" بعبارة "ومسائل الأمن ذات الصلة".

٥ - البرنامج الفرعي ١: المفاوضات المتعددة الأطراف بشأن الحد من الأسلحة ونزع السلاح

(أ) عنوان البرنامج الفرعي

يصبح نص عنوان البرنامج الفرعي كما يلي:

البرنامج الفرعي ١

المفاوضات والمداولات المتعددة الأطراف بشأن نزع السلاح والحد من الأسلحة

(ب) الإنجاز المتوقع من الأمانة العامة (ب)

يستعاض عن النص الحالي بما يلي:

(ب) التنفيذ في الوقت المناسب للمقررات والتوصيات وبرامج العمل التي اعتمدها الجمعية العامة ومؤتمرات واجتماعات الدول الأطراف في شتى الاتفاقات المتعددة الأطراف المتعلقة بنزع السلاح وتحديد الأسلحة وعدم الانتشار

(ج) مؤشر الإنجاز (ب) '١'

يستعاض عن النص الحالي بما يلي:

'١' تحسين التقارير المقدمة من الدول الأعضاء عما تتخذه من خطوات لتنفيذ الالتزامات المنبثقة عن المعاهدات، وتنفيذ المقررات والتوصيات وبرامج العمل التي اعتمدها الجمعية العامة

(د) الفقرة ٣-٨ (ج)

يستعاض عن النص الحالي بما يلي:

(ج) دعم تنفيذ المقررات والتوصيات وبرامج العمل التي اعتمدها الجمعية العامة فضلا عن تلك التي اعتمدها مؤتمرات واجتماعات الدول الأطراف في شتى الاتفاقات المتعددة الأطراف المتعلقة بترع السلاح وعدم الانتشار والحد من الأسلحة؛

(هـ) الفقرة ٣-٨ (و)

يستعاض عن النص الحالي بما يلي:

(و) مساعدة الدول الأعضاء، ولا سيما البلدان النامية، بناء على طلبها، في بناء القدرات وعقد مؤتمرات وحلقات دراسية وحلقات عمل في مجال نزع السلاح من خلال توفير الدعم الفني دون تمييز.

٦ - البرنامج الفرعي ٢: أسلحة الدمار الشامل

الإنجاز المتوقع من الأمانة العامة (ب)

يستعاض عن النص الحالي بما يلي:

(ب) تعزيز المعارف والفهم والتعاون المتعدد الأطراف في نطاق الولايات الحالية، فضلا عن القدرة على دعم استقصاء الاستخدام المحتمل للأسلحة الكيميائية والبكتريولوجية (البيولوجية) أو السميّة وفقا لولايتها، بصيغتها المحددة في قرار الجمعية العامة ٣٧/٤٢ جيم، والتصدي للتحديات المتعلقة بأسلحة الدمار الشامل، ولا سيما الأسلحة النووية، فضلا عن الأسلحة البيولوجية والكيميائية، بما في ذلك حيازة واستعمال أسلحة الدمار الشامل من جانب الجهات من غير الدول.

(أ) مؤشر الإنجاز (أ) '٢'

يستعاض عن النص الحالي بما يلي:

'٢' زيادة عدد الطلبات المقدمة التماسا لخبرات تدعم المفاوضات والمداولات المتعلقة بزرع السلاح وجهود بناء التوافق في الآراء والتنفيذ المتعلقة بعدم انتشار أسلحة الدمار الشامل

(ج) الفقرة ٣-٩ (أ) و(ب) و(ج)

يستعاض عن النص الحالي بما يلي:

(أ) دعم الدول الأعضاء في ما تجريه من مفاوضات ومداولات وبناء لتوافق الآراء في مجالي نزع السلاح وعدم انتشار أسلحة الدمار الشامل، وبخاصة الأسلحة النووية، ووسائل إيصالها، فضلا عن الشفافية وبناء الثقة في أنشطة الفضاء الخارجي وفقا للولايات المستمدة من قرار الجمعية العامة ٥٠/٦٨ و ٣٨/٦٩، ومساعدة الدول الأعضاء، بناء على طلبها، في جهودها الرامية إلى تحقيق التنفيذ التام والعالمية للاتفاقات المتعددة الأطراف ومنع الجماعات الإرهابية من حيازة أسلحة الدمار الشامل، بما في ذلك الجهود العالمية لمكافحة الإرهاب؛

(ب) تعزيز التعاون وفقا للترتيبات والاتفاقات القائمة مع سائر المنظمات الدولية ذات الصلة، وتوسيع نطاق التفاعل مع المجتمع المدني، ولا سيما المؤسسات البحثية والأكاديمية والمنظمات غير الحكومية العاملة في مجال نزع السلاح وعدم انتشار أسلحة الدمار الشامل ومنظومات إيصالها؛

(ج) رصد وتقييم الاتجاهات الحالية والمقبلة في مجال أسلحة الدمار الشامل، بما فيها الأسلحة النووية، بغية اكتساب قدرة محسنة على تزويد الدول الأعضاء بمعلومات وتحليلات جيدة التوقيت ودقيقة؛

٧ - البرنامج الفرعي ٤: الإعلام والاتصال

(أ) هدف المنظمة

يستعاض عن نص الهدف بما يلي:

زيادة وعي وفهم ومعرفة الدول الأعضاء والجمهور بمسائل نزع السلاح

(ب) الإنجاز المتوقع من الأمانة العامة (أ)

يستعاض عن النص الحالي بما يلي:

(أ) القيام في الوقت المناسب بتوفير المعلومات المطابقة للواقع والموضوعية والمواد التثقيفية الصادرة عن مكتب شؤون نزع السلاح وزيادة استخدامها وتحسين إمكانية الوصول إليها

(ج) الفقرة ٣-١١ (ب)

يستعاض عن النص الحالي بما يلي:

(ب) تعزيز أعمال المجلس الاستشاري للأمن العام لمسائل نزع السلاح، بما في ذلك من خلال إجراء استعراضات دورية لأساليب عمله وضمان التوازن بين الجنسين والتوزيع الجغرافي العادل في تكوينه؛

(د) الفقرة ٣-١١ (و)

يستعاض عن النص الحالي بما يلي:

(و) تيسير مشاركة المجتمع المدني، ولا سيما المنظمات غير الحكومية، في المؤتمرات والاجتماعات المتعلقة بنزع السلاح، بما في ذلك الحصول على الوثائق، وتنظيم العروض الشفوية، وعقد المناسبات الخاصة وتنظيم المعارض، وفقا للأنظمة الداخلية المعمول بها.